

### DCI/G4 48V INVERTER MODULES

600VA - 1.2 KVA - 2KVA - 3KVA

DESCRIPTION AND OPERATING MANUAL

CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC rue du Charbonnage 18 Tél. : 32 4 4567 00 Edition 1 B - 4020 WANDRE Fax. :32 4 345 67 01 02/05/00



### I. GENERAL INFORMATION

11.	CONST	CONSTRUCTIONAL FEATURES					
		e DCI/G4 48V Inverters e front panel interface					
III.	FUNCT	IONAL CHARACTERISTICS	S				
	2. Inve	erter and user interfaceerter in stand alone operationerters working in parallel/OFF management		. 6 . 7			
IV.	OPERATING PRINCIPLES						
		e DCI/G4 48V Invertersrting and running sequence					
V.	PROTECTIONS AND ALARMS						
		ernal electronic protectionakers protection Errors and messages Payment protection		. 12 12			
VI.	MODULE ADDRESSING PROCESS						
	1. 2.	Automatic addressing Manual addressing proced	ure	15 16			
VI.	MENU						
	1. 2.	Menu in visualisation mode Menus in parametric mode					
	S.A. Charbonna	ge 18 Tél.: 32 4 4567 00	CI/G4 48V.DOC Edition 1	2/36 (ISO9001) certified			



VI.	INSTALLATION AND COMISSIONING					
	1.	Installation	22			
	2.	Commissioning	22			
VII.	DATA AND SPECIFICATIONS					
	1.	Input specifications	23			
	2.	Output specifications	24			
	3.	Output power				
	4.	Electro magnetic compatibility				
	5.	Efficiency				
	6.	Paralleling				
	7.	Temperature	25			
	8.	MTBF				
	9.	Dielectric strength	26			
	10.	Input and output breakers				
	11.	Safety				
	12	Dimension and weight	26			

CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC rue du Charbonnage 18 Tél. : 32 4 4567 00 Edition 1 B - 4020 WANDRE Fax. :32 4 345 67 01 02/05/00

ISO9001 certified 3/36



#### I. GENERAL INFORMATION

The DCI/G4 48V inverters are modern converters using new concepts in the fields of DC/AC conversion.

Light and very compact, these inverters are designed to operate with all direct voltages used in the industry and telecommunication field (voltage input range from 40 to 80V).

In addition to their excellent functional capability and their exceptional dynamic performance characteristics, mention should be made of their great flexibility of use in various configurations:

- inverter alone,
- inverter alone + integrated static by-pass (ISTM ) to have a standalone inverter with an electronic by-pass,
- inverters working in parallel with n+1 redundancy,
- inverters working in parallel with n+1 redundancy and electronic by-pass.

The scope of this manual is restricted to give a description of the DCI/G4 48V inverters. The various configurations in which these converters can be used are described in separate documentation.

CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC rue du Charbonnage 18 Tél. : 32 4 4567 00 Edition 1 B - 4020 WANDRE Fax. :32 4 345 67 01 02/05/00



#### II. CONSTRUCTIONAL FEATURES

#### 1. The DCI/G4 48V Inverters

The DCI 48V Inverter modules are built into the form of a 19 " rack, 3 U height and 5 U height (see FIG. 1a,1b and 1c).

Located on the front panel are (see Fig.2a,2b):

- the AC output socket
- the output breaker
- the input breaker
- the DC input connector
- the synchronisation and parallel working connector
- the ON and OFF push button
- the menu push button to go in the different menu on the display or in the configuration menu.
- the LEDs for the local status
- the display 2 lines x 16 characters each for measurements, messages and parameters setting.
- the RS 232 connector to upload easily, in the control card, any upgrade version of the program.

#### 2. The front panel interface

This is a printed circuit board designed to provide:

- a digital display of the inverter status and measurement,
- 10n and 10FF push button for switching the inverter ON or OFF or to modify the configurable parameters.
- a push button to allow selection of the displayed value in the menu (voltage, current, frequency, power), or to enter in the configuration menu
- various LEDs indicating the functional state of the unit and any malfunctions,
- a digital bus connector to parallelize and synchronise the inverter module and to provide alarm contacts of the module

CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC rue du Charbonnage 18 Tél. : 32 4 4567 00 Edition 1 B - 4020 WANDRE Fax. :32 4 345 67 01 02/05/00



#### III. FUNCTIONAL CHARACTERISTICS

#### 1. Inverter and user interface

When the module is installed and connected the following are available to the operator:

#### a) the following local controls:

- the ON and OFF control push button of the inverter( these push button also allow to modify the configurable parameters.
- the MENU push button by pressing allows the user to go in the different sub menu to display various measurements (voltage, current, frequency, power, temperature). This push button also allows to enter in the configuration menu (see the apposite section)

#### b) the display:

- 2 LEDs are provided to indicate the following:

• GREEN : Inverter is ON and operational → Led continuously on

Inverter in recoverable error state → Led blinks

RED : Major fault → Led continuously on

The module is failed or wrong. In such case, a message is displayed on the display to give the fault reason or origin.

Minor fault → Led blinks

The inverter continues to work and the origin of the minor fault appears

**blinking** on second line of the display

- 2 lines x 16 characters each to display measurement, messages and configuration parameters of inverter module.

#### 2. <u>Inverter in stand alone operation:</u>

To install the module require

- the DC+AC cable kit
- to use the starting connector (V510482314) you plug in X13 if you don't need remote alarm
- to use the alarm PCB Interface (V 510482195) if you need remote alarm

CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC rue du Charbonnage 18 Tél. : 32 4 4567 00 Edition 1 B - 4020 WANDRE Fax. :32 4 345 67 01 02/05/00



#### 3. Inverters working in parallel (see fig. 7)

The inverters modules can be set to work in parallel by carrying out the following operations:

- by forming an AC power bus (connecting together the outputs sockets),
- by forming a DC power bus,
- by forming parallelization and synchronisation bus, connecting together the ad hoc terminals
  of the bus connector (in case you don't use a STS, you have to add the PCB interface
  V510482301.

To obtain a good active current sharing between the modules the individual output voltage are set in factory at 230 V with a  $\frac{1}{2}$  full load .

It is easy to change the value of the nominal output voltage following the procedure described in the menus section.

Before to start the first time a system with inverter working in parallel, the user has to read the section VI concerning the module addressing procedure!

#### 4. ON/OFF management

The modules can be started or stopped from 3 different process.

- 1) the local ON/OFF push button: DCI indication on display
- 2) Through the bus using the pins **MSTAIN** and **REMOTE**: **REM** indication on display (it is easier to use the PCB interface V510482301 if the user needs remote control)
- 3) From the bus through IS 1000 commands: IS indication on display.

#### A module can only start if the 3 previous process allow it

The default menu shows the off state with all processes responsible of this off state. Example:

OFF DCI REM IS 0%[	This module is off because the all 3 processes stop it. Pressing the ON push button this module remains off due to REM and IS and the display becomes :
OFF REM IS 0%[	If an command ON comes from IS 1000, the display shows this module remains off due to REM mode and the display becomes:
OFF REM 0%:100%	If the remote switch is in ON mode the module starts and the <b>display will</b> show the physical values in visualisation mode. After that if the module is stopped with the local push button the display will show the following indication:
OFF DCI 0%[	This screen clearly shows only local push button is responsible of the OFF state

CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC rue du Charbonnage 18 Tél. : 32 4 4567 00 Edition 1 B - 4020 WANDRE Fax. :32 4 345 67 01 02/05/00



#### **IV. OPERATING PRINCIPLES**

#### 1. The DCI / G4 48V inverters

The module shown in Fig. 1a contains principally 2 mains PCB and 3mains PCB for the modules shown in Fig 1b,1c:

- 1 main board for the module of the Fig. 1a and 2 main boards for the module of the Fig. 1b,1c
- 1 " control card " with all control functions :
- digital control and regulation of the inverter,
- to watch the DC input voltage,
- to watch the limit temperature on rear heat sink,
- to monitor the module and giving status on the display in case of failure,
- the interfacing with external operator and digital bus for parallel operation between module,
- To change some parameters with the "parameter menu"

The diagram in Fig. 3 shows the essential functional parts of the inverter.

At the output from the low frequency filter, a dual forward circuit builds a PWM sinusoidally modulated voltage.

After filtering by elements, a rectified sine wave is obtained with a frequency of 100 Hz. An sinusoidal voltage is obtained by means of the 50 Hz inverting bridge.

Because of the unidirectional operation of the forward circuit it was found necessary to introduce a compensator making it possible to connect inductive loads to the inverter output.

This compensator includes capacitors, the insertion of which is controlled through the control board depending on the load characteristics.

A "dissipator" stage makes it possible:

- to compensate exactly inductive loads,
- for the inverter to feed capacitive loads up to cosine phi of 0.9,
- to make transient compensation in the event of loading or unloading inductive load (the compensation capacitors are only connected when the voltage cross through zero).

CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC rue du Charbonnage 18 Tél. : 32 4 4567 00 Edition 1 B - 4020 WANDRE Fax. :32 4 345 67 01 02/05/00



Fig. 3 also shows at the input:

- a low-frequency filter which limits the AC current taken from the power supply source,
- an RFI filter for reducing conducted interference,
- an input DC contactor to connect the DC supply (or disconnect in the event of an inverter breakdown)
- a protective input circuit breaker.

The following will be found at the output:

- a protective circuit breaker,
- an output contactor which closes only when the inverter is working properly, and opens in the event of an incident (insulation in relation to AC power bus when several inverters are working in parallel);
- a RFI filter for reducing conducted interference to level B in EN55022.

#### 2. Starting and running sequence

By switching-on input breaker, the auxiliary switching power supply starts and the big input capacitors are soft charging.

This state remains until the push button "ON" on control board is not pressed.

By pressing the suitable push button on the control board, the inverter starts following this sequence:

- closing of input contactor and starting of the different power conversion stages,
- when the power stages are running, before closing the output contactor, the control board verifies if any AC voltage is present on the bus. If yes, the processor checks the phase between inverter AC output and the bus
- if both are in phase, the output contactor is closed and the voltage is on the AC bus. If not, the module will stop and display "output voltage inverse".

The default-displayed values are:

- output voltage Vout = 230 Volts

- output current bar-graph with 10 steps of 10%

CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC rue du Charbonnage 18 Tél. : 32 4 4567 00 Edition 1 B - 4020 WANDRE Fax. :32 4 345 67 01 02/05/00



By pressing the push button "MENU", operator can display several data about the module or the system.

Hereafter some values or information you can see (see the section "MENUS" to have more details):

- Active output power of the module
- Value of the output current in Amp.
- Total power given by all modules in parallel
- Total current given by all modules in parallel
- Power factor of load (Pf)
- Crest factor of the module current
- DC input voltage
- Heatsink temperature
- Output voltage frequency
- Serial number and software version
- Address number of the module and number of modules
- Group number where the module is installed

If the inverters module are paralleled with an electronic by-pass (STS 20 000 or STS 6000) the local ON and OFF push button have no direct action without the STS switch "ON-OFF" in position "ON" because all inverters are started or stopped with this last switch (consult the STS manual to have more details).

CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC rue du Charbonnage 18 Tél. : 32 4 4567 00 Edition 1 B - 4020 WANDRE Fax. :32 4 345 67 01 02/05/00



#### V. PROTECTIONS AND ALARMS

#### 1. Internal electronic protection

The DCI/G4 48V modules are provided with internal electronic protections. With the control board it is possible to see locally or to report faraway the action to the protections.

There are 3 protection types:

### a) Protections stopping the module without automatic re-starting

That kind of protection acts when a serious internal fault results. There is module disconnection in relation to DC input power bus and AC output power bus (without automatic re-starting). When a module will stop, it will display the reason or fault origin.

#### b) Protections stopping the module with automatic re-starting

That kind of protection acts when some parameters reach temporarily their own tolerable limit.

The action of that protection results by stopping the inverter with automatic re-starting if the parameter out of range finds a normal value again.

Those protections switch-on when:

A DC input voltage out of range occurs (standard value are V< 40 V or V > 80 V). If the under input voltage protection is switched-on, the re-starting happens when V > 47 V  $\pm$  1 V (standard value).

If the over input voltage protection is switched-on, the re-starting occurs when V < 79 V (standard value).

The message "input voltage too low" or "input voltage too high" will be displayed in such cases.

CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC rue du Charbonnage 18 Tél. : 32 4 4567 00 Edition 1 B - 4020 WANDRE Fax. :32 4 345 67 01 02/05/00



#### c) Protection without module stopping

That protection concerns only the output power limiting. The module is able to give an output power in a large range during more than 5 sec (see fig. 4a and 4b). If the overload continues over, the inverter output current is limited depending on heatsink temperature.

Between Pn and 1.15 Pn (1.3 Pn for the 2KVA) → see fig 5a,5b an overload is permitted without a fixed time duration.

In fact in such a case, the overload time is only limited depending from a programmed limit of temperature on the rear heatsink.

#### 2. Breakers protection

As shown in Fig. 2a,2b the DCI / G4 48V modules are protected by input breaker and output breaker.

If the output breaker is open, a message "output fuse open" is displayed.

#### 3. Errors and messages

The inverter can be in 3 different states:

FO = fully operational: an output voltage is present on output terminal.

NFO NFAULT = not fully operational, no fault: the inverter is deliberately stopped.

NFO FAULT = 1 detected fault has stopped the inverter.

2 kinds of detected fault exist: recoverable and unrecoverable error.

Recoverable error: the inverter restarts if the fault disappear

Unrecoverable error: the inverter only can be manually restarted.

The user can read the following error message list on the front display.

Note:

- Vo too low or too high are fixed through a parameter having the value 20V and represent the deviation with the nominal output voltage.
- Recoverable errors in the list are indicated with R

CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC rue du Charbonnage 18 Tél. : 32 4 4567 00 Edition 1 B - 4020 WANDRE Fax. :32 4 345 67 01 02/05/00



Error message list:

Out of sync R: inverter not synchronised

Cable not conn. : An internal cable is not connected

No bus connected R: X13 is not connected

Same module number R: hard or numerical error (2 modules have the same

address: with G4 generation that is only possible if G4

Inverters run with previous old inverters.

Vin inverse : the DC input wires are inverted (polarity error)

Vin too low R: input voltage under the stopping (or restarting) voltage).

Vin too high R: input voltage over the stopping (or restarting) voltage

Charge failed :the input capacitors are not correctly charged

Vout too low : Vo is too low and the lo is < 70% of nominal current

Vout too high : Vo too high and Po is > 0

Vout inverse : the output voltage on the AC power bus is not in phase

Output fuse open **R**: the output breaker is open.

Temp too high R: Temperature > 95°C.

Temp too low : Temperature < -20°C.

Over current : over current in the IGBT bridge

Too many starts : more than 10 attempts/minute (5x2sec+5x10sec)

*Error mod. type* : hardware type ≠ EEPROM type

Vout too low. : Vo is too low and the output power is negative → the

module is stop within 30 to 50 msec.

AC bus failure : If the output power is < 1% and the theoretical power must

be over  $10\% \rightarrow$  the module stops if this situation remains

present during more than 5 sec.5

Power inverse : inverse output power

Start Vout low R: the inverter cannot give a sufficient voltage at starting.

Start Vout high R: the inverter gives a too high voltage at starting.

Overload too Ing : overload giving an output voltage under Vout min during a

time > permitted delay (see parametric menu)

CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC

rue du Charbonnage 18 Tél. : 32 4 4567 00 Edition 1 B - 4020 WANDRE Fax. :32 4 345 67 01 02/05/00



Minor alarm can appear on the second line of the display in **Blinking** mode:

Load shar, low : the inverter has reached the minimum internal correctable

voltage value and cannot more ensure the load sharing.

: the inverter ask the other inverters to get their set Param. query

parameters for verification.

Param. mismatch :the parameter verification process detects an incompatible

situation and the inverter cannot start.

Param. modify... : In the parametric mode process, the inverter gives to the

other inverters the order to modify their parameters. (note

that Vout is modified with a slope rate of 1V/sec).

Imminent restart : the inverter will start in a laps time of 5 sec.

Limit./ overload : Irms>limit  $\rightarrow$  see the overload limit in parametric mode.

Vout modify : the inverter modifies its own voltage following the order

received from an other inverter.

Time elapsed : the running time in relation with payment protection is

elapsed.

Limited running : the payment protection is activated.

Vout below limit : Vout under the fixed limit.

### 4. Payment protection

Normally, the payment protection is deactivated when the inverters leave the factory.

This protection is only activated for customers in chronic state of overdue payment.

The protection only can be deactivated introducing the apposite code the customer can get from CE+T after payment (each inverter has its own code).

See the menu "payment protection" in parametric menu to deactivate the protection.

When the protection is deactivated it becomes guite invisible for the user.

When the protection is activated, the message "limited working" is displayed every 5 seconds. After to run 90 days, the protection avoid to start the module → the module becomes unusable. If the module run when the limit time is reached, it continues to run but gives alarms each 10 seconds with alarm relay and is definitively stopped after the first stop  $\rightarrow$  after that it is impossible to restart the module without to deactivate the protection.

CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC rue du Charbonnage 18 Tél.: 32 4 4567 00 **Edition 1** 

B - 4020 WANDRE Fax. :32 4 345 67 01 02/05/00



### VI. Module addressing process:

It is possible to parallelize up to 16 modules.

When several modules work in parallel, each module must have a different address.

The possible address numbers start from 0 up to 15.

In the previous, and compatible, version of DCI modules the address number was set using an address selector.

In the G4 version, there are 2 modes to address a module:

- Automatic addressing (self addressing)
- Manual addressing with the configuration menu

The user has to know that each G4 inverter leaves the factory with the address "0".

#### 1. Automatic addressing

This process addressing can be performed in the 2 following cases:

- Several inverters have to run in parallel in a system, without IS 1000 controller, started the first time after the inverters left the factory.
- A new module is used to replace a faulty module in a system without IS 1000 controller.
- 1.1 Process for a system started the first time with module not used in a system after to have left the factory:
- Each module is installed in the system with input and output circuit breakers in position
- Connect the DC voltage to the system
- Set the input breaker of each inverter, one by one, in position "ON" in the order you wish to have the address (first inverter started takes the address 0, the second takes the address 1, the third the address 2...)
- After that you can start each module following the procedure suitable for the system (with or without STS).

#### Note:

- 1. If the DC voltage is apply on the system with the input circuit breaker of each inverter in position "ON", the inverters take a address with a random process and keep it.
- 2. In any case the inverters keep the automatic address received which only can be change with manual addressing procedure.

#### 1.2 Process to replace a faulty module:

If a new module takes the place of a faulty module in a system, it takes automatically the first free address when the input breaker is switched in "ON" position. The "hot swap" replacement can be performed without complicate procedure.

CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC rue du Charbonnage 18 **Edition 1** Tél.: 32 4 4567 00 B - 4020 WANDRE

Fax. :32 4 345 67 01 02/05/00



### 2. Manual addressing procedure

The manual addressing procedure is recommended in the following cases:

- The inverter system is split in several group of inverters
- The inverter system with controlled by an IS 1000
- In a "hot swap" procedure when the faulty module must be changed with a module having exactly the same address.

To give the apposite address to each inverter you have to follow the procedure described in the "MENU" section.

CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC rue du Charbonnage 18 Tél. : 32 4 4567 00 Edition 1 B - 4020 WANDRE Fax. :32 4 345 67 01 02/05/00



### VII. Menus:

The menus are divided into 3 groups:

- Visualisation menus: display information such Vin, Vout, lout, frequency...
- Parametric menus: display the modifiable menus.
- Factory mode menu: display information useful for service.

#### 1. Menus in visualisation mode

Vout: 235 Vac

0% ■■□□□□ 100%

Vout: output voltage

The bar graph shows the output current level

Vout: 235 Vac

100% ■ □ □ □ □ 200%

Vout: output voltage

The bar graph shows the overload level

OFF DCI REM IS

0% ΠΠΠΠΠ 100%

The inverter is stopped and the one or more possible reasons are shown( see the ON/OFF Management in the Functional

Characteristic section, point 4)

The previous screen are default displays.

Briefly pushing the taste "→" the following screen can be seen if the module is running:

P(module: 1360W

I(module): 5.7A

Output power of this module

Output current of this module

Each brief pushing of the taste "→" allows to display the other following screen:

P(system): 5.9kW

Total power of the system

I(system) : 25.6A

Total current of the system

CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC rue du Charbonnage 18 Tél.: 32 4 4567 00 **Edition 1** B - 4020 WANDRE Fax. :32 4 345 67 01 02/05/00



Pf(module): 0.95

Icf(module): 1.42

Power factor of the module (active power/apparent power)

Crest factor of the module current (Imax/Irms)

Input:

45.8Vdc

DC input voltage

Temp.:

57°C

Freq.:

50.00Hz

Temp.: temperature on the heat sink

Freq.: measured frequency

Module: 15/02

SN09111111 V3.38

First number = number of modules in the system Second number = address of the module

Serial number and number of software version

Note: If a special version of the basic (default) parameters is Installed the software version is for instance:S3.38 for

Switzerland.

Other default parameter can be created. Today, only

the standard and Switzerland version exist.

Brief pushing on taste "menu" after this screen go back on the first screen

CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC rue du Charbonnage 18 Tél. : 32 4 4567 00 Edition 1 B - 4020 WANDRE Fax. :32 4 345 67 01 02/05/00



### 2. Menus in parametric mode:

When the inverter is supplied by the DC source, but not started (with the input breaker in "ON" position and output breaker in position "ON" or "OFF"), it is possible to enter in the parametric

Pressing more than 2 seconds the key "\rightarrow" the user enters in the parametric mode. The first screen the user can see is the following:

Module: >>14

Pressing the key  $\uparrow$  and  $\downarrow$  it is possible to increase or decrease the inverter number.

Note:

- If a number is already used for an other inverter, this number is automatically passed.
- If the inverter is running, the following message appear:

Access denied

NOT LOCAL OFF

If an inverter of the previous generation is present on the paralleling bus, any parametric menus cannot be modified.

If all inverters belong to the new generation, the parameters of the following menus can be modified.

After the previous screen, pushing briefly the key → the user can see all the following menus and modify the parameters:

Contrast: >> 100

The contrast can be modified to higher or lower values with the key  $\uparrow$  and  $\downarrow$ 

Range: >> 200..240

Vout: 232Vac

To choose the output voltage range between 2 ranges (110..130 and 200..240Vac)

Actual value of the output voltage at the 1/2 nominal and resistive load.

Note: Today, only the range 200..240V is activated.

Range: 200..240

Vout: >> 232Vac

Range of the output voltage value of the output voltage to modify

(with step of 1V) to higher or lower values with the keys  $\uparrow$  and  $\downarrow$ 

Note: To modify the output voltage of a complete system it is only sufficient modifying one

CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC rue du Charbonnage 18 Tél.: 32 4 4567 00

B - 4020 WANDRE Fax. :32 4 345 67 01

**Edition 1** 02/05/00



stopped inverter→ the other inverters follow the modification with a slope rate of 1V/sec.

Vout min:>>80Vac

Delay: 600.0s

Limit of Vout min. Can be modified with the keys ↑ and ↓ Under this output voltage the running time is limited. After this time the inverter under the above voltage value stops and gives the message "overload too long" Note: Vout min can be change in the range 80..240Vac

Vout min: 80Vac

Delay: >> 600.0s

Limit of the minimum voltage under which the running time is limited.

The delay time can be set in the range 0..600sec

Vi low stop:

>> 41.0V

Minimum stopping input voltage Step change: 0.1V. Range: 39..81V

Vi low restart:

>> 47.0V

Minimum input restarting voltage

Setting value

Vi high restart:

>> 75.0V

Maximum input restarting voltage

Setting value

Vi high stop:

Maximum input stopping voltage

>> 80.0V

Setting value

Note: Vi low or high, stop or restart can be changed with step of 0.1V in the range 39..81V and a minimum hysteresis of 3.0V

Frequency:

Menu to set the output frequency between 2 values (50.0 or 60.0 Hz)

>> 50Hz

Briefly pressing the key  $\rightarrow$  the following menu is only activated if the payment protection is activated.

CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC rue du Charbonnage 18 Tél. : 32 4 4567 00 Edition 1

B - 4020 WANDRE

Fax. :32 4 345 67 01

Edition 1 02/05/00



Code: >>025 253

11620 Time:

To introduce the code to deactivate the protection (3 first figures)

Remaining running time in minute (step of 10 min)

Code: 025 >> 253

11620 Time:

To introduce the 3 last figures of the code

Next pushing on key  $\rightarrow$  come back to the first screen in parametric mode.

Pressing the key -> during 2 sec allows to store the parameters in EEPROM and to come back in visualisation menu.

#### 3. Menus in factory mode

Pressing more than 2 sec on key  $\uparrow$  or on key  $\downarrow$  allows to enter in the first menu in factory mode.

D:2	C:33	Lim.I:6	D: dissi
			comper
L:-25	5	PE:10W	limitatio

ipator table C: number of capacitors activated in the nsator. Lim.I: give the curve used for the output current on. L: load sharing curve used (65 possible curves). PE: estimated power in the dissipator.

Briefly pressing the key  $\rightarrow$  allows to enter in the following menu:

Last error:

Show the value of the error counter.

Output fuse open

Indicate the type of the recorded error.

Briefly pressing the key  $\rightarrow$  allows to come back in the visualisation mode.

CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC rue du Charbonnage 18 Tél.: 32 4 4567 00 **Edition 1** WANDRE B - 4020 Fax. :32 4 345 67 01 02/05/00



### VIII. Installation and Commissioning

#### 1. Installation

Figure 7 shows an Inverter system with several inverter connected in parallel. To install an inverter module inside an existing precabled rack:

- 1.1 Fit the appropriate accessories in order to install the module in the rack
- Brace of 19 inches handles for 19 inches standard rack
- Brace of Steel angle to install the module inside our rack
- 1.2 Install the module in the rack (mechanical fixing + connections) setting the input and output breaker in position "off"

#### 2. commissioning

- 2.1 Supply the system with DC source.
- 2.2 Set the input breaker on position "ON" in the order you want to have each module address in your system (see the section "module addressing procedure")
- 2.3 Set the output breaker on position "ON"
- 2.4 Reading the display:

Vout = 0 Volt

lout bar graph indicating 0%

2.5 Press the ON push button of each module.

If there is no electronic by-pass the modules start.

(If there is an electronic by-pass read the apposite manual to continue).

Reading the displays:

Vout = 230 Volt

lout bar graph shows the % of nominal load supplies by the module. It is possible to move in the visualisation menu by pressing shortly the menu push button and see if everything's all right.

CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC rue du Charbonnage 18 Tél. : 32 4 4567 00 Edition 1 B - 4020 WANDRE Fax. :32 4 345 67 01 02/05/00



#### I. DATA AND SPECIFICATIONS

### 1. Input specifications

#### 1.1 Input voltage

Nominal input voltage 48 V DC

Operating voltage range 40 up to 80 V DC

Stopping voltages 40 V ± 1 V and 80 V ± 1 V (These standard

values are adjustable)

Restart voltages 47 V ± 1 V and 78 V ± 1 V (These standard

values are adjustable)

### 2.1 Input current

Maximum input current (**600VA**) < 17A at Sout = 600 VA at Uin min

< 30A during t ≥5 sec at 100% overload

and 48V input voltage

Maximum input current (1.2 KVA) < 34A at Sout = 1.2 KVA at Uin min

< 58A during t ≥5 sec at 100% overload

and 48V input voltage

Maximum input current (2 KVA) < 58A at Sout = 2 KVA at Uin min

< 112A during t ≥5 sec at 100% overload

and 48V input voltage

Maximum input current (3 KVA) < 86A at Sout = 3 KVA at Uin min

< 138A during t ≥5 sec at 100% overload

and 48V input voltage

Inrush current In/2

CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC rue du Charbonnage 18 Tél. : 32 4 4567 00 Edition 1

rue du Charbonnage 18 Tél. : 32 4 4567 00 Edition 1 B - 4020 WANDRE Fax. :32 4 345 67 01 02/05/00



24/36

#### 2. Output specifications

### 2.1 Output voltage

Nominal output voltage 230 V AC (standard value)

Adjustable output voltage range 200...240 V

Output voltage tolerance UN <u>+</u> 3%...

(DC voltage range + load range + t° range)

Output voltage frequency 50 Hz ± 0,1 Hz (standard value)

 $60 \text{ Hz} \pm 0.1 \text{ Hz}$  (adjustable value)

Total harmonic distortion <a>3%</a> at linear load in the range of fig. 6

Total transient recovery time  $\leq 0.3$ msec

Turn on delay < 3 sec

#### 2.2 Output current

Nominal value of output current 2.6A at Uout nominal = 230V (600 VA)

Short circuit output current > 5.6A peak during min. 5 sec (600 VA)

Nominal value of output current 5.2A at Uout nominal = 230V (1.2 KVA)

Short circuit output current > 11A peak during min. 5 sec (1.2 KVA)

Nominal value of output current 8.7A at Uout nominal = 230V (2 KVA)

Short circuit output current > 24A peak during min. 5 sec (2 KVA)

Nominal value of output current 13A at Uout nominal = 230V (3 KVA)

Short circuit output current > 36A peak during min. 5 sec (3 KVA)

Crest factor > 2,8 All model

#### 3. Output power

Nominal value of the apparent power Sn out = 600 VA - 1.2 KVA - 2 KVA - 3 KVA

Overload during 5 sec (self protected) 1000 VA - 2 KVA - 4 KVA - 5 KVA

Other overload depend versus T° conditions

See the fig 4a and 4b for overload capabilities.

Nominal value of the output power Pn out = 600 W - 1.2 kW - 2 kW - 3 kW

power factor see Fig. 5

CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC

rue du Charbonnage 18 Tél. : 32 4 4567 00 Edition 1 (ISO9001) B - 4020 WANDRE Fax. :32 4 345 67 01 02/05/00 (certified)



### 4. Electro magnetic compatibility

4.1 Standards applied for immunity

EN 61000-4-2

EN 61000-4-3

EN 61000-4-4

EN 61000-4-6

ENV 50204

4.2 Standards applied for emission

EN55022 class B (radiated)

EN55022 class B (conducted)

5. Efficiency

≥ 89% at nominal voltage and nominal resistive load

### 6. Operational mode:

Parallelable operation allowed up to 16 modules in parallel

7. Temperature

Storage temperature: - 40° to 80°C

Permissible ambient temperature

in service: O° to 50°C

#### 8. MTBF

According to MIL-HDBK 217F method

600 VA 1.2 KVA 2 KVA 3 KVA

≥ 190000 H ≥ 180000 H ≥ 160000 H ≥ 150000 H

CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC rue du Charbonnage 18 Tél. : 32 4 4567 00 Edition 1

B - 4020 WANDRE Fax. :32 4 345 67 01 Edition 1





### 9. Dielectric strength

4000 V DC input/output

4000 V DC output/ground

2000 V DC input/ground

### 10. Input and output breakers

600 VA 1.2 KVA 2 KVA 3 KVA

25 A medium DC input breaker: 50A 80A 2x50A 7.5 A AC output inverter breaker: 15A 25A 35A medium

#### 11. Safety

Conform to IEC 950

#### 12. <u>Dimension and weight</u>

Dimension (W x D x H in mm): 436 x 347 x 3 Units high (600VA and 1.2 KVA)

436 x 347 x 5 Units high ( 2 KVA and 3 KVA)

Weight approximately: 11 Kg (600 VA, 1.2 KVA); 18 Kg (2 KVA,

3KVA)

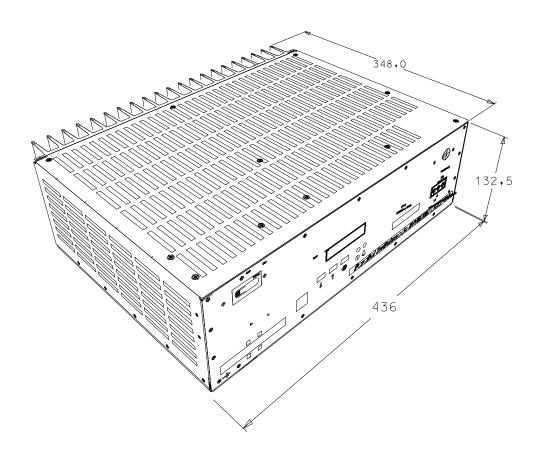
CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC rue du Charbonnage 18 Tél.: 32 4 4567 00 **Edition 1** B - 4020 WANDRE Fax. :32 4 345 67 01 02/05/00

ISO9001 certified

26/36



Figure 1a: DCI/G4 600VA and 1.2KVA - 48 VDC module

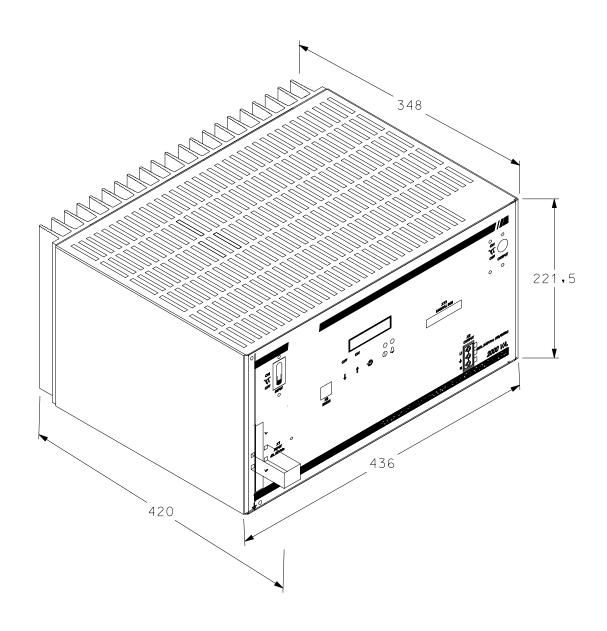


CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC rue du Charbonnage 18 Tél. : 32 4 4567 00 Edition 1 B - 4020 WANDRE Fax. :32 4 345 67 01 02/05/00





Figure 1b: DCI 2KVA - 48 VDC module

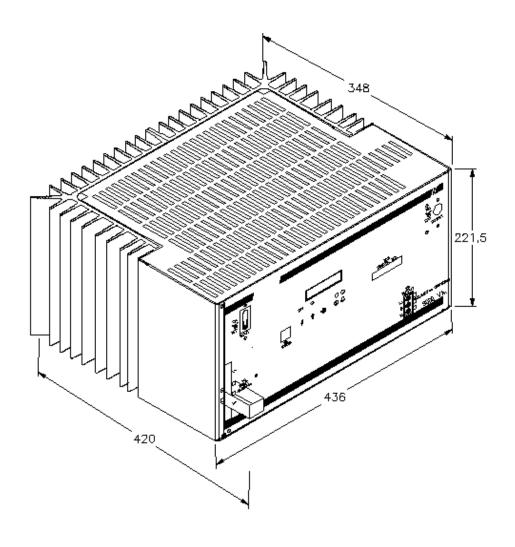


CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC rue du Charbonnage 18 Tél. : 32 4 4567 00 Edition 1 B - 4020 WANDRE Fax. :32 4 345 67 01 02/05/00





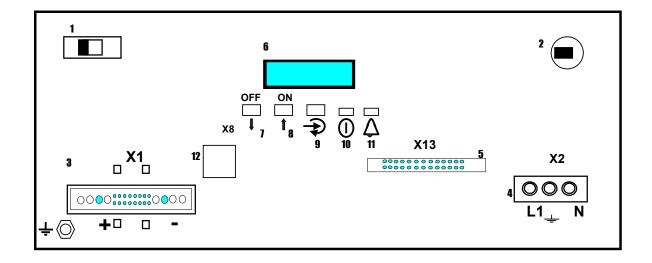
Figure 1c: DCI/G4 3KVA - 48 VDC module



CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC rue du Charbonnage 18 Tél. : 32 4 4567 00 Edition 1 B - 4020 WANDRE Fax. :32 4 345 67 01 02/05/00





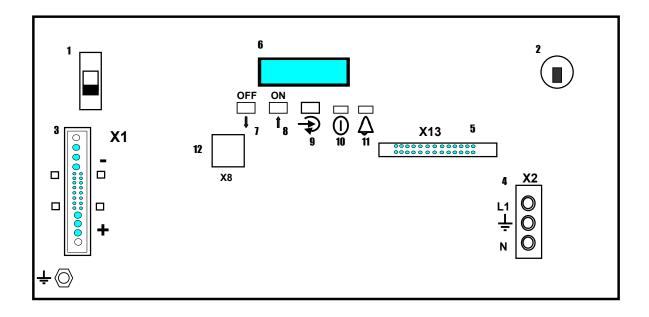


- 1. DC Input breaker
- 2. AC output breaker
- 3. DC [X1] input terminal
- 4. AC [X2] output socket
- 5. Digital bus [X13]
- 6. LCD display
- 7. Local OFF push button
- 8. Local ON push button
- 9. Menu push button
- 10. Inverter operating Green LED
- 11. Inverter internal fault Red LED
- 12. RS 232 connector

Figure 2a: Front panel of inverters 600VA and 1.2 KVA

CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC rue du Charbonnage 18 Tél. : 32 4 4567 00 Edition 1 B - 4020 WANDRE Fax. :32 4 345 67 01 02/05/00





- 1. DC Input breaker
- 2. AC output breaker
- 3. DC [X1] input terminal
- 4. AC [X2] output socket
- 5. Digital bus [X13]
- 6. LCD display
- 7. Local OFF push button
- 8. Local ON push button
- 9. Menu push button
- 10. Inverter operating Green LED
- 11. Inverter internal fault Red LED
- 12. RS 232 connector

Figure 2b: Front panel of the 2 KVA and 3 KVA DCI/G4 inverters

CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC rue du Charbonnage 18 Tél. : 32 4 4567 00 Edition 1 B - 4020 WANDRE Fax. :32 4 345 67 01 02/05/00



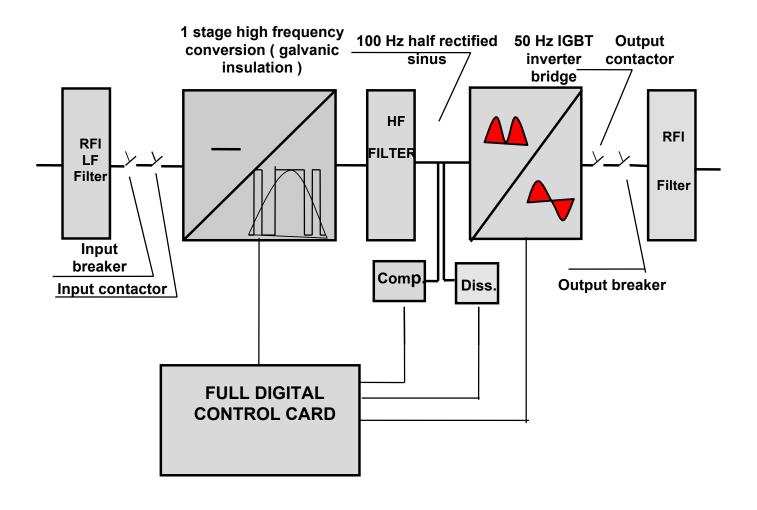


Figure 3 : Bloc Diagram

CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC rue du Charbonnage 18 Tél. : 32 4 4567 00 Edition 1 B - 4020 WANDRE Fax. :32 4 345 67 01 02/05/00



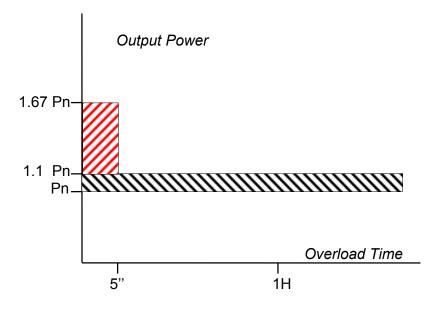


Figure 4a: Inverter overload capacity for the 600VA, 1.2 KVA and 3 KVA models

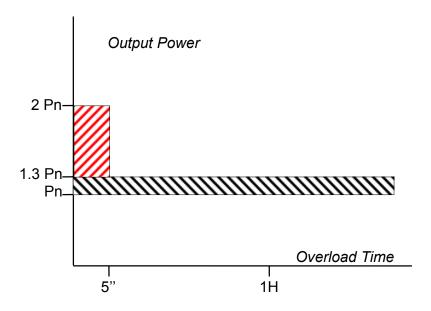


Figure 4b: Inverter overload capacity for the 2 KVA model

CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC rue du Charbonnage 18 Tél. : 32 4 4567 00 Edition 1

rue du Charbonnage 18 Tel. : 32 4 4567 00 Edition 1 B - 4020 WANDRE Fax. :32 4 345 67 01 02/05/00





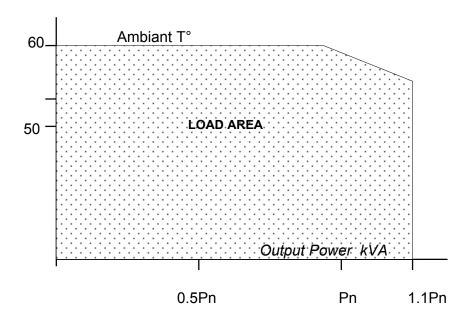


Figure 5a: Permissible load area for the 600VA, 1.2 KVA, 3 KVA DCI/G4 inverters

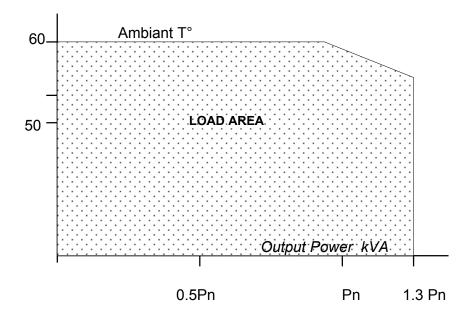


Figure 5b: Permissible load area for 2 KVA DCI/G4 inverter

CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC rue du Charbonnage 18 Tél. : 32 4 4567 00 Edition 1

rue du Charbonnage 18 Tel. : 32 4 4567 00 Edition 1 B - 4020 WANDRE Fax. :32 4 345 67 01 02/05/00





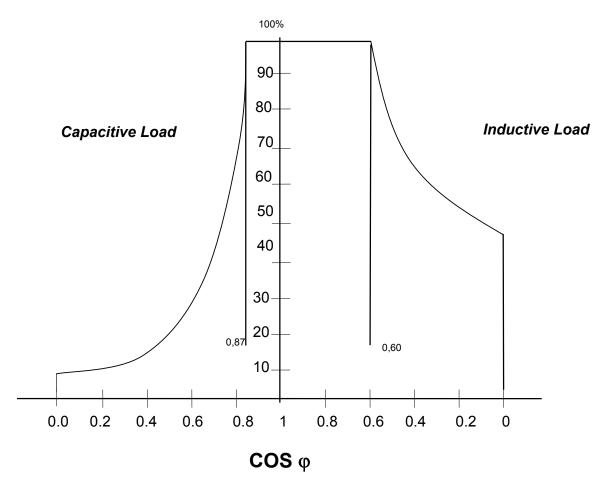


Figure 6: inverter output power area operation

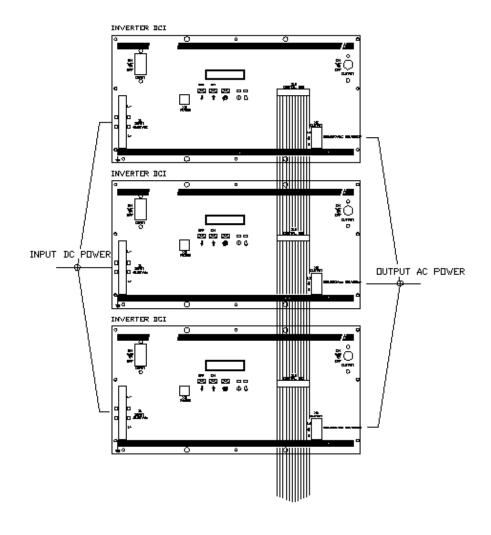
CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC rue du Charbonnage 18 Tél.: 32 4 4567 00 **Edition 1** 02/05/00

B - 4020 **WANDRE** Fax. :32 4 345 67 01





Figure 7 : Inverters in //



CE + T S.A. Réf. DCI/G4 48V.DOC rue du Charbonnage 18 Tél. : 32 4 4567 00 Edition 1

B - 4020

WANDRE

Fax. :32 4 345 67 01



02/05/00